

立即發佈  
2010年4月6日

## 協易機公佈 2009 年度財報

受到全球金融危機的影響，導致公司 2009 年度的銷售及營利不佳。但是在 2010 年經濟景氣反轉及中國市場的強勁成長將加速促進協易邁向復甦及獲利。

台灣台北，世界知名的機械衝床製造商協易機（協易機械工業股份有限公司）（4533 TT）近日發佈了上一年度(2009 年度)的財務報告及報表結果。

根據協易 2009 年財報顯示，公司營收淨額為新台幣 17.88 億元（折合美元 5,600 萬元），比 08 年同期的新台幣 42.35 億元（折合美元 1.32 億元），下降了 57.8%。營運及非營運因素導致公司當年度合併後的淨損達新台幣 1.49 億元（折合美元 469 萬元），而 08 年同期合併後的淨利為 1.2 億元（折合美元 377 萬元）。09 年每股稅後虧損為新台幣 1.41 元（折合美元 0.04 元），而 08 年每股稅後純益為新台幣 1.12 元（折合美元 0.035 元）。

2009 年度由於銷量大幅下跌以及競價壓力及因存貨評估調整導致銷貨本增加了新台幣 5,100 萬元（折合美元 160 萬元）等影響，導致公司毛利率由 08 年的 22.4% 降至 09 年的 13.4%。另外，非經營性因素對淨利也產生了負面影響：公司精減人力措施使得一次性人事費用支出增加達新台幣近 8,000 萬元（折合美元 250 萬元）；另由於對一項股權投資提列了新台幣 2,100 萬元（折合美元 65 萬元）的資產減損，也影響了公司的利潤。

在談到公司 2009 年度的財務結果時，公司董事長暨執行長郭雅慧指出，“對協易而言，2009 年是令人失望的一年。全球金融危機嚴重地影響了市場需求，我們產品的所有市場均面臨了衝擊，也從而結束了公司連續 9 年獲利的歷史。”

在談到協易今年的發展前景時，郭雅慧接著說，“但是，2010 年協易將在銷售量的大幅增加、利潤的提高以及資產負債結構的改善而獲利。公司會將業務重點放在作為發展引擎的中國市場，同時，由於公司在 2009 年採取的一系列措施，包括定價的改進和成本的降低，都正在促使 2010 年營運利潤的向上攀升。”

根據協易機營收公告資料表示，2010 年 1-2 月份累計合併營收達新台幣 2.937 億元（折合美元 920 萬元），較 08 年同期成長了 56%。而同期間，中國市場的銷售額則高達去年同期的 4 倍多，占協易銷售總額的 53%。在市場需求大增下，目前公司新訂單的交貨期已延展至 150 天。而協易亦正積極以增聘員工及增購設備來滿足市場的需求及擴展成長。

## 關於協易：

協易成立於 1962 年，經過 48 年的發展，協易已奠立了在全球衝床設備製造業的領先地位。協易在台灣和中國大陸均設有機械衝床設備的製造廠，其生產的衝床範圍從 25 到 2400 噸。在公司的發源地台灣省桃園縣，擁有一個 12,500 平方公尺的廠區；而在中國江蘇省昆山設立的「協易科技精機(中國)有限公司」，第一期廠區面積達 11,000 平方公尺，並自 2003 年開始生產。這兩個廠區每年可生產大約 4000 台衝壓設備。2009 年昆山廠區面積同樣達 11,000 平方公尺的二期廠房也已興建完工，並將於 2010 年投入生產。大陸二期廠將可達年產 600 台 300 到 4000 噸的衝床產能。協易的產品已銷往全球 40 多個國家，就銷售量而言，協易是中國、印度和美洲國家的主要境外供應商，而協易也獲得了世界各地眾多的品質獎項。

2002 年協易公司已在台灣證券交易市場上櫃掛牌（4533 TT）。

-完-

## 欲瞭解更多詳情，請聯繫：

Fathi El-Farghali	(O): +1-909-839-1151 x207
Director, Business Development	(M): +1-626-675-9591
203 Lemon Creek Dr. Unit A	<a href="mailto:Fathi@seyiamerica.com">Fathi@seyiamerica.com</a>
Walnut, California 91789	<a href="http://www.seyi.com">www.seyi.com</a>
美國	

魏淵欽 Kenneth Wei	(O): +886-3-352-5466
發言人	<a href="mailto:kenneth@seyi.com.tw">kenneth@seyi.com.tw</a>
桃園縣龜山鄉南上路 446 號	<a href="http://www.seyi.com.tw">www.seyi.com.tw</a>
台灣	

備註： 1 美元=新台幣 31.925 元